

LA VOZ DEL PUEBLO.

EL ABOGADO DEL ESTADO DE NUEVO MEXICO.

TOMO V.

LAS VEGAS, NUEVO MEXICO, SABADO 7 DE OCTUBRE DE 1893.

NUM. 36.

MADERA! MADERA! MADERA! MADERA!

SIMON A. CELMENTS

Compra y vende de todas dimensiones y en todas cantidades; tambien hay un surtido completo de

VENTANAS, PUERTAS Y MOLDURAS

y toda clase de materiales necesarios para edificios. Ocurran todos a la

PLAZA NUEVA, LAS VEGAS, N. M.

Lujo, Limpieza y Agrado

Es lo que hallarán los parroquianos del

HOTEL: PLAZA:

HAY UN PINO CLUB EN ADICION.

OLLIE PARKER, Proprietor.

LAS VEGAS, N. M.

BOTICA NUEVA.

Un hermoso y completo surtido de toda clase de

Drogas, Perfumes y Efectos

de Tocador, Papeleria, Utensilios de Escritura. Los precios mas Baratos en Nuevo Mexico.

R. G. VAN PATTEN, Propietario.

CALLE SEXTA, PLAZA NUEVA, LAS VEGAS, N. M.

En la Tienda Barata

Venta Especial!

ROPA HECHA,

De hombre de Mujer y de Niño. Levetonos de Hombre al costo. Vestidos de Muchacho al costo.

Para abrir campo en nuestros almacenes venderemos durante treinta dias desde la fecha, todo nuestro surtido de Ropa Hecha al costo.

N. L. ROSENTHAL y CIA.,

326 y 328, Avenida del Ferrocarril, Plaza Nueva, Las Vegas, N. M.

Brandy y Whiskys
Cuartillos 25 centavos
y 50 centavos
Medios, 15 centavos
y 25 centavos

Establecida en 1880.
— LA —
Compania R. G. McDonald
Importadores y traficantes en
Licores al por Mayor.

Vino del Pais y de California, 25 centavos botella
Vendemos a Precios Infimos.

T. J. RAYWOOD, Secretario.

OFICINA Y ALMACEN ESQUINA NOROESTE.

Calle del Puente, Las Vegas, N. M.

¡Alerta! ¡Alerta!

El Comercio de

Philip Holzman,

Acaba de recibir el mas completo surtido de

Efectos Secos y Abarrotes,

Positivamente es la tienda mas barata de Las Vegas. Vayan a verlo y quedarán satisfechos.

Se paga el precio mas alto del mercado por Lana, Cueros y Zales.

PLAZA NUEVA, LAS VEGAS, N. M.

-:Aviso al Publico:-

Como que intentamos hacer un cambio en nuestro negocio estamos ofreciendo todo nuestro surtido que consiste de

Efectos Secos, Ropa Muebles

y demas cosas en nuestro establecimiento, por su costo original pagado en el

ORIENTE.

Vengan temprano

y Aprovechen esta Oferta.

ROSENTHAL Y HERMANOS.

PLAZA NUEVA, Frente al Banco Nacional de San Miguel.

ESTADO DE NUEVO MEXICO.

Mr. Joseph, Nuestro Delegado al Congreso. Trabaja con Indecible Ahinco para Conseguir

La Admision de Nuevo Mexico a la Union de Estados.

Casi no ha habido una sola sesion del Congreso por los últimos veinte ó mas años, que nuestros delegados no hayan demandado del Congreso el privilegio de erigirnos en gobierno de estado. El resultado ha sido siempre lo mismo. Se nos ha negado ese privilegio, no porque se creyera que nos faltaban los recursos ó población que nos intitulase á ello; mas si parece que ha sido por la mala informacion que algunos individuos, de esos preocupados que hay, que no pueden ver más adelante que la punta de sus narices, han dado y dan en contra de los hispano-americanos, legítimos poseedores de este suelo. Esas malas sabandijas las hemos tenido por mala suerte, aquí en nuestro medio. Son personas que han venido, y todavía si no nos equivocamos, estan viniendo, con el único fin de hacer fortunas á costa del sudor y trabajo de otros; y luego que han sido frustrados en sus designios, se han vuelto unos verdaderos leones y han vociferado, hablado y escrito en contra del pueblo Hispano-Americano de este Territorio. Esta data ha ido á dar á manos de los Senadores y Representantes en el Congreso, y la mayoría de esos sapientísimos señores, que quizá tambien no nos ven con buenos ojos, han fallado injustamente en contra de nosotros, sin mas garantías que las mentiras y calumnias de unos cuantos de esos portamaletas aventureros!

En el año de 1876, cuando fué admitido Colorado, se nos dice que el Territorio estuvo á punto de ser admitido como estado, y que indudablemente hubiera sido admitido, pero que nuestro delegado en ese tiempo, que era Mr. Elkins lo echó á perder todo. Segun los datos políticos, dicen que ya estaban los representantes para votar en favor del Bill, cuando uno de los representantes del norte se levantó é hizo un discurso censurando algun tanto á los del sur, y porque Mr. Elkins fué á congratular á este por su espeech, despues que hubo acabado, se rebelaron los sureños contra Mr. Elkins, y sin mas razon que esa votaron en contra del Bill de Nuevo Mexico. Esto suena como cuento de novela, y sea ó no sea, los políticos lo rezan y lo dicen.

En justicia debemos decir que igualmente con nosotros han sufrido esta injusticia todos aquellos americanos que han venido á nuestro Territorio á afanar y ayudarnos á desarrollar nuestros recursos. Esas malas sabandijas, de quienes hemos hecho mencion han sido unos cuantos aventureros que no han figurado ni en los negocios ni en la politica, y que siendo demasiado perecerosos y negligentes para trabajar como los demás, se han ocupado en calumniar al pueblo y mentir á diestra y siniestra sin saber ó conocer de lo que hablan.

Ahora que la población de nuestro Territorio ha aumentado tantísimo, y que nuestros recursos estan conocidos en todos los estados Unidos, no vemos como pueda haber un solo senador ó representante que pueda bajo algun punto de vista oponerse á la admision de Nuevo Mexico. Don Antonio Joseph, nuestro habil y eficiente delegado en el Congreso, trabaja con indecible ahinco en favor de la admision del Territorio que él representa, juntamente con los demas Territorios que tambien llaman á las puertas del Congreso y demandan ser admitidos á la union de estados. Un telegrama de Washington mandado al Albuquerque Democrat la semana pasada dice lo siguiente:

"Es muy probable que la comision sobre Territorios reporte á la Cámara un Bill proveyendo la admision del Territorio de Utah á la union de estados. Mr. Joseph, miembro de esa comision dijo que tal informe se haria pero al mismo tiempo se agregaria una recomen-

dacion de que Nuevo Mexico, Arizona y Oklahoma, fuesen admitidos igualmente con el primero, y dijo ademas que tenia mucha confianza que los cuatro proyectos vendrian á ser leyes.

Refiriéndose á Nuevo Mexico, (dice el telegrama) cuyo Territorio, ha representado él en el Congreso como su delegado por los últimos diez años, dijo:

"No hay ni un solo territorio ó estado en la union que tenga tantos y tan ricos recursos de minerales como el Territorio de Nuevo Mexico, ó que pueda felizmente competir con la calidad de su fruta ó grano. Tenemos plata, hierro, cobre y carbon de piedra en cantidades inagotables, mientras que el mineral de cobre contiene suficiente oro para poder pagar por la exportacion y trabajo de ambos. En adiccion á esto, hay tambien un abasto sin limite de carbon antracito y bituminoso. Tambien hay en nuestras montañas grandes depósitos de ulla carbonizada, la cual no puede ser hallada en ningun otro lugar del país. En la feria universal, le ganamos, aun al estado de California, no en cantidad, pero en la calidad de nuestra fruta, á la vez que tambien nos hemos ganado el primer premio en la misma feria en competicion con el mundo entero con la calidad de nuestro avena y trigo.

Ahora, por lo tanto, todo lo que necesitamos es estado, para dar ánimo á nuestros ciudadanos y deshacer los sentimientos que naturalmente existen en los ciudadanos de los territorios que se creen desfranquiciados, é inducir ademas el capital de por fuera que venga á nuestro Territorio, todo lo cual en pocos años hará á nuestro Territorio uno de los estados mas ricos de la union, con una población de no menos que medio millon de habitantes."

Las Cortes de Distrito.

Es dudoso que pueda haber corte este invierno en los diferentes condados que componen este distrito. Segun el informe que dá el secretario de la corte de distrito, aparece que el fondo de cortes ha sido casi completamente agotado, y que apenas habrá dinero para instalar los jurados. Siendo que solamente haya dinero para instalar los jurados, será casi inutil que los citen, puesto que despues que hayan sido instalados no podrán prestar ningun servicio, por no haber mas dinero con que sufragar los demas gastos incidentales de la corte.

Esto indudablemente resultará en un gran daño para los condados. Hay en las cárceles un gran número de criminales que han sido encarcelados por orden del gran jurado pasado, quienes aguardan una averiguacion, pedia suceder que haya algunos pobres inocentes que han sido encarcelados, como sucede muchas veces, para vengar agravios personales ó políticos, á quienes se les privará injustamente de su libertad por causa de la negligencia de aquellos que faltan al cumplimiento de su deber.

Ojalá que eso no sea cierto, y que al menos se pueda conseguir suficiente dinero para evitar el mal que acabamos de citar.

REMITIDO.

Chaperito, N. M. Oct., 1ro. '93. Sr. Editor de La Voz:

Sírvase incertar en las columnas de su acreditado periódico, lo siguiente:

Por cuanto, que el día 26 del pasado, dejó de existir en La Liendre, N. M., Doña Maria Antonia Garcia, á la edad de 63 años, dejando sumidos en el mas profundo dolor á un crecido número de parientes, entre ellos á la esposa del finado Andres Garcia, quien tan vil y cobardemente fué asesinado por Candelario Ortiz; y

Por cuanto, que se asegura que la muerte le fué causada á la finada por el profundo pesar que le causó la muerte de su querido hijo, Andres Garcia.

Por lo tanto suplicamos á todos nuestros amigos que hagan todo cuanto esté en su poder para ayudar á las autoridades y causar el arresto de dicho asesino, Candelario Ortiz, que bien se puede decir que ha hecho dos muertes en una, para que sea castigado segun el delito de su crimen.

FELIX GARCIA.
Y Parientes de la Finada.

Es la Verdad.

El Optic en su número correspondiente al día 4 del mes en curso, tiene esto que decir concierne al escogimiento de Don Filadelfo Baca, para desempeñar el cargo de segundo secretario de la Legacion Americana en México: "El Optic se equivocó el otro día cuando hablando del nombramiento de Filadelfo Baca, tuvo que decir que era el primer nombramiento federal que se daba á este condado; por la simple razon que la posicion de segundo secretario de la Legacion Americana, la cual fué dada al señor Baca, no es un nombramiento que viene directamente de manos del presidente. El nombramiento fué hecho por Mr. Gray, ministro de los Estados Unidos en México, y el puesto fué conseguido para el señor Baca por medio de esfuerzos é influjo de un amigo suyo de Las Vegas. Lo que ha dicho el Optic concierne á ese nombramiento es la pura verdad.

Escuelas Públicas en Santa Fé.
Dice el New Mexican de Santa Fé:

"E. T. Webber, por medio de su abogado, W. B. Sloan, protocoló el Miércoles en la corte de distrito una queja voluminosa peticionando por una orden prohibitoria para restringir y ordenar al Cuerpo de Educacion de la ciudad de Santa Fé que no pague ningun salario de los fondos de escuelas públicas á las tres hermanas de Loreto, que ahora están empleadas como maestras en una de las escuelas públicas del 4to barrio, bajo la direccion del Cuerpo de Directores de escuelas. El punto principal que alega el quejante en su peticion, es que el Cuerpo de Educacion no está autorizado por ley para nombrar de entre su propio número una comision para examinar maestros y expedirles certificados; que tales deberes pertenecen á un cuerpo de condado nombrado por el juez de distrito. Varias otras alegaciones encierra

la peticion, entre las cuales aparece una que sostiene que el empleo de las hermanas es en violacion de la ley, por ser eso un desvio de los fondos públicos para dar educacion sectaria."

La causa será averiguada ante el Juez del distrito hoy Sabado. El Hon. T. B. Catron, C. A. Spiess harán la defensa por el Cuerpo de Directores.

Bueno Para Las Vegas.

En una junta que tuvo el cuerpo de Regentes del Colegio Agrícola en Las Cruces, el Martes pasado, la comision nombrada para escoger un lugar para la locacion de la estacion de experimentos agrícolas, en la parte noroeste de Nuevo Mexico, decidió aceptar la locacion que les fué ofrecida por los ciudadanos de Las Vegas. El terreno escogido para tal fin pertenece á Mr. N. E. Patterson, y está situado como á unas tres millas al norte de Las Vegas. El título al terreno ha sido examinado y aceptado por el Solicitador General del Territorio; ahora solo falta que los que han contribuido paguen su cuota para dar principio al trabajo y hacer cuanto se pueda durante el invierno. En la primavera el cuerpo de regentes propone construir un edificio de ladrillo que cueste no menos que \$2,500 y un granero que cueste \$1,000. La suma de \$3,000 será apropiada en seguida para dar principio á las operaciones en la estacion de experimentos.

Esta institucion valdrá mucho para Las Vegas. En primer lugar vendrá de allí un expendio considerable de dinero y habrá al mismo tiempo donde dar ocupacion á mucha de nuestra gente desocupada.

La estacion de experimentos que solamente es un ramal del Colegio Agrícola de Las Cruces, se establece en este lugar con el fin de experimentar que productos están mas bien adaptados para nuestro clima y terreno en esta parte del Territorio. En el se emplearan hombres prácticos para que hagan el trabajo y den su dictamen sobre esta cuestion tan importante para el pueblo de Nuevo Mexico. Es de esperarse por lo tanto que nuestros hombres de negocios contribuyan liberalmente para que de una vez se de principio á la obra.

Muerte de una Buena Señora.

El Sábado, día 30 del mes pasado, dejó de existir en esta ciudad, Doña Angelita G. de Ortega, esposa de Don Juan Ortega, uno de los empleados de Browne, Manzanares Co. Sus restos mortales fueron trasladados el día siguiente de la residencia de la familia, primero para la Iglesia Católica de la Plaza Nueva y de allí en seguida para el Campo Santo de la Plaza Vieja, en cuyo lugar fueron sepultados para su eterno descanso. Acompañaron en su funeral las sociedades Católicas de San José y de Nuestra Señora del Carmen y las tres compañías de Bomberos de la Plaza Nueva y Vieja y un numeroso desfile de carruajes que conducian á los muchos parientes y amigos de la familia Ortega.

Fué la finada durante su vida una madre cariñosa con sus hijos y

fiel y sincera con su esposo. Deja sumidos en el más profundo pesar á su esposo y cinco niños á quienes damos nuestro más sentido pésame.

Deseamos paz y descanso para el alma de la finada, y consuelo para sus deudos que con justa razon deben de llorar tan irreparable pérdida.

Reformas de las Leyes Postales de México.

Telegrafian de la Ciudad de México, fecha primero de Octubre, que el Congreso, que ahora está en sesion, ha autorizado al Presidente Diaz para que reforme las leyes postales existentes, y se cree que el timbre de correos en el interior será reducido de diez á cinco centavos. Esta reduccion, se cree que aumentará gradamente las rentas del departamento de estafetas. El impuesto postal de México á los Estados Unidos es cinco centavos é sea la mitad de lo que cuesta el sello de cartas en la misma República. El Presidente espera hacer el servicio postal en el interior mas eficiente.

Ladrones Burlados

"Es tanto lo que menducian estos dias los asaltos á los trenes, que no altera sensiblemente la situacion un caso más, ocurrido el mes pasado en las inmediaciones de Centralia, Illinois.

Pero si todos los asaltos anteriores hubieran tenido el fin que túlo éste, indudablemente no se repetian tanto las fechorias de los casos.

Tres de éstos, armados, se colaron subrepticamente en un tren procedente de Chicago al pasar por Centralia. Apenas se habian perdido de vista las luces de la ciudad, el maquinista y fogonero oyeron ruido, y volviéndose vieron que les apuntaban con revólvers unos enmascarados, ordenándoles que se callasen y detuviesen el tren.

Los dos empleados se lanzaron sobre los ladrones, pero con muy mala suerte, porque éstos, más listos, dispararon sus armas hiriénolos gravemente. Entoncez uno de los ladrones, pasando por encima del "tender," entró en la máquina y la detuvo. Acto primero.

Pasó en seguida uno de los trunvirios al furgón de carga para tener á raya con sus revólvers al encargado de los equipajes y al guarda freno, en tanto que los otros dos, tomadores de lo ajeno, forzaban la entrada con una maza de hierro, en el coche en que iban los valores á cargo de "American Express Company," sosteniendo en su interior una lucha á troy con dos empleados. Acto segundo.

Un tercero de éstos, que andió oportunamente con una escopeta, hirió en el rostro con gruesas postas á uno de los ladrones, y sus compañeros al verlo caer se declararon en fuga. Acto tercero.

Los pasajeros, que dormian santamente cuando los ladrones detuvieron el tren y que, despertados con el ruido de los disparos tuvieron un miedo cerval en tanto duró la refriega, se llenaron de valor cuando se enteraron de que habia pasado el peligro y hablaban de linchar al ladrón malamente herido; pero no lo consiguieron los empleados del tren.

El herido fué llevado á Centralia, donde corrió de nuevo y más inminente el riesgo de ser muerto por una turba. Lo ha confesado todo y por efecto de sus declaraciones han sido presos sus cómplices. Tablaen."

La Mejor

Proteccion
Contra cambios
Repentinos del tiempo
Es purificar
La sangre con

Sarsaparilla de Ayer.

Vitaliza y Enriquece

La corriente vital, y

hace fuerte al debil.

HA CURADO A OTROS.

Lo Curará á Vd.

DR. J. C. AYER y CIA.,

LOWELL, MASS.

¡Todavía Estamos Adelante!

Como que nuestro surtido de Otoño é Invierno está para llegar, hemos determinado vender todo nuestro surtido en mano á

-Precios Nunca Vistos en Esta Ciudad.-

Venderemos al Costo, abajo del Costo, en verdad, venderemos al precio que se pueda, para abrir campo para nuestro

Inmenso : Surtido : Nuevo

Venga uno, vengan todos y aprovechense de la oportunidad. Aqui podrán comprar efectos al precio que ustedes quieran.

Emanuel Rosenwald,

Lado Sur de la Plaza.